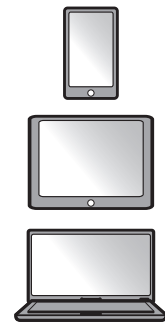


CMIT ID: XXXXYZZ

XXXXX/SDPPI/year/
PLG ID



Light	Status
1 Bluetooth® light	Blinking blue: The speaker is in pairing mode. When you turn the speaker on, it automatically attempts to connect to previously paired Bluetooth devices if it is not connected to a device by an audio cable. Blue: The speaker is connected to a Bluetooth device. Red: The speaker is connected to a device via audio cable.
2 Battery light	On: The speaker battery is charging. Blinking: The speaker battery is low. Off: The speaker battery is charged.

الحالة	الضوء
يوميض باللون الأزرق: يتم تشغيل مكبر الصوت في وضع الإقران. إذا لم يكن مكبر الصوت متصلاً بجهاز بواسطة كبل صوت، فيعد تشغيله سيحاول مكبر الصوت الاتصال تلقائياً بأجهزة Bluetooth التي تم إقرانها بمكبر الصوت سابقاً. الأزرق: مكبر الصوت متصل بجهاز Bluetooth. الأحمر: مكبر الصوت متصل بجهاز بواسطة كبل صوت.	1 ضوء Bluetooth®
مضاً: يتم الآن شحن بطارية مكبر الصوت. يوميض: شحنة بطارية مكبر الصوت منخفضة. مطفاً: تم شحن بطارية مكبر الصوت.	2 ضوء البطارية

Lampu indikator	Status
1 Lampu Bluetooth®	Berkedip Biru: Speaker dalam mode penyandingan. Saat dinyalakan, jika tidak tersambung ke perangkat melalui kabel audio, speaker akan secara otomatis mencoba menyambung ke perangkat Bluetooth sebelumnya yang telah disandingkan. Biru: Speaker tersambung dengan perangkat Bluetooth. Merah: Speaker tersambung ke perangkat melalui kabel audio.
2 Lampu baterai	Menyala: Daya baterai speaker sedang diisi. Berkedip: Daya baterai speaker rendah. Mati: Baterai speaker sudah terisi.

Индикатор	Състояние
1 Bluetooth® индикатор	Мигащо синьо: Високоговорителят е в режим на сдвояване. Когато включите високоговорителя, той автоматично опитва да се свърже към преди това сдвоени Bluetooth устройства, ако не е включен към устройство чрез аудиокабел. Синьо: Високоговорителят е свързан към Bluetooth устройство. Червено: Високоговорителят е свързан към устройство чрез аудиокабел.
2 Индикатор за състоянието на батерията	Вкл.: Батерията на високоговорителя се зарежда. Примигва: Батерията на високоговорителя е с нисък заряд. Изкл.: Батерията на високоговорителя е заредена.

Kontrolka	Stav
1 Kontrolka zařízení Bluetooth®	Bliká modrou barvou: Reproduktor je v režimu párování. Po zapnutí se reproduktor automaticky pokusí připojit ke dříve spárovaným zařízením Bluetooth, není-li připojen k zařízení zvukovým kabelem. Modrá: Reproduktor je připojen k zařízení Bluetooth. Červená: Reproduktor je připojen k zařízení zvukovým kabelem.
2 Kontrolka baterie	Swítí: Baterie reproduktoru se nabíjí. Bliká: Úroveň nabití baterie reproduktoru je nízká. Nesvíí: Baterie reproduktoru je nabitá.

Lys	Status
1 Bluetooth®-lys	Blinkende blå: Højtaleren er i pairingstilstand. Når du tænder højtaleren, forsøger den automatisk at oprette forbindelse til tidligere parrede Bluetooth-enheder, hvis den ikke er tilsluttet til en enhed med et lyd kabel. Blå: Højtaleren er tilsluttet en Bluetooth-enhed. Rød: Højtaleren er tilsluttet en enhed med et lyd kabel.
2 Lysdiode for batteri	Tændt: Højtalerens batteri oplades. Blinker: Højtalerens batteristand er lav. Slukket: Højtalerens batteri er opladet.

LED	Status
1 Bluetooth®-LED	Blinkt blau: Der Lautsprecher ist im Kopplungsmodus. Beim Einschalten versucht der Lautsprecher automatisch eine Verbindung zu zuvor gekoppelten Bluetooth-Geräten herzustellen, wenn er nicht über ein Audiokabel mit einem Gerät verbunden ist. Blau: Der Lautsprecher ist mit einem Bluetooth-Gerät verbunden. Rot: Der Lautsprecher ist über ein Audiokabel mit einem Gerät verbunden.
2 Akkuanzeige	Leuchtet: Der Akku des Lautsprechers wird geladen. Blinkt: Der Akku des Lautsprechers ist fast leer. Leuchtet nicht: Der Akku des Lautsprechers ist geladen.

Indicador luminoso	Estado
1 Indicador luminoso de Bluetooth®	Azul intermitente: El altavoz está en modo de emparejamiento. Cuando enciende el altavoz, si no está conectado a un dispositivo mediante un cable de audio, intenta conectarse automáticamente a los dispositivos Bluetooth que se han emparejado antes. Azul: El altavoz está conectado a un dispositivo Bluetooth. Rojo: El altavoz está conectado a un dispositivo mediante un cable de audio.
2 Indicador luminoso de la batería	Encendido: Se está cargando la batería del altavoz. Intermitente: El nivel de la batería del altavoz es bajo. Apagado: La batería del altavoz está cargada.

Φωτεινή ένδειξη	Κατάσταση
1 Φωτεινή ένδειξη Bluetooth®	Αναβοσβήνει μπλε: Το ηχείο είναι σε λειτουργία σύζευξης. Όταν ενεργοποιείτε το ηχείο, αν δεν συνδεθεί με μια συσκευή μέσω καλωδίου ήχου, επιχειρεί αυτόματα να συνδεθεί με τις συσκευές Bluetooth που είχε συζευχθεί παλαιότερα. Μπλε: Το ηχείο είναι συνδεδεμένο με μια συσκευή Bluetooth. Κόκκινο: Το ηχείο είναι συνδεδεμένο με μια συσκευή μέσω καλωδίου ήχου.
2 Φωτεινή ένδειξη μπαταρίας	Αναμμένη: Η μπαταρία του ηχείου φορτίζεται. Αναβοσβήνει: Το επίπεδο φόρτισης της μπαταρίας του ηχείου είναι χαμηλό. Σβηστή: Η μπαταρία του ηχείου έχει φορτιστεί.

Voyant	État
1 Voyant Bluetooth®	Bleu clignotant : Le haut-parleur est en mode de jumelage. Lorsque vous allumez le haut-parleur, il essaie automatiquement de se connecter aux appareils Bluetooth jumelés précédemment s'il n'est pas connecté à un appareil via un câble audio. Blå: Højtaleren er tilsluttet en Bluetooth-enhed. Rød: Højtaleren er tilsluttet en enhed med et lyd kabel. Rouge : Le haut-parleur est connecté à un appareil par le biais d'un câble audio.
2 Voyant de la batterie	Allumé : La batterie du haut-parleur est en cours de charge. Clignotant : La batterie du haut-parleur est faible. Éteint : La batterie du haut-parleur est chargée.

RMN/型號/型号: BC1101

The Bluetooth trademark is owned by its proprietor and used by HP Inc. under license.

© Copyright 2015 HP Development Company, L.P.

The information contained herein is subject to change without notice. The only warranties for HP products and services are set forth in the express warranty statements accompanying such products and services. Nothing herein should be construed as constituting an additional warranty. HP shall not be liable for technical or editorial errors or omissions contained herein.

Second Edition: September 2015
First Edition: August 2015

Žaruljica	Status
1 Žaruljica za Bluetooth®	Trepće plavo: zvučnik je u načinu rada za uparivanje. Kada zvučnik uključite, on se automatski pokušava povezati s prethodno uparenim Bluetooth uređajima ako nije povezan s uređajem putem audiokabela. Plavo: zvučnik je povezan s Bluetooth uređajem. Crveno: zvučnik je povezan s uređajem putem audiokabela.
2 Žaruljica baterije	Svijetli: puni se baterija zvučnika. Trepri: niska razina napunjenosti baterije zvučnika. Ne svijetli: baterija zvučnika napunjena je.

Spia	Stato
1 Spia Bluetooth®	Blu lampeggiante: l'altoparlante è in modalità di abbinamento. Al momento dell'accensione, l'altoparlante tenta automaticamente di connettersi ai dispositivi Bluetooth abbinati in precedenza, se non è collegato a un dispositivo tramite un cavo audio. Blu: l'altoparlante è connesso a un dispositivo Bluetooth. Rosso: l'altoparlante è connesso a un dispositivo tramite un cavo audio.
2 Spia della batteria	Acceso: la batteria dell'altoparlante è in fase di ricarica. Lampeggiante: la carica della batteria dell'altoparlante è bassa. Spenta: la batteria dell'altoparlante è carica.

Gaisma	Statuss
1 Bluetooth® indikators	Mirgojošs zils: skaļrunis ir pāri savienošanas režimā. Ieslēdzot skaļruni, tas automātiski mēģina pievienoties iepriekš pāri savienotām Bluetooth ierīcēm, ja tas nav savienots ar ierīci, izmantojot audio kabeli. Zils: skaļrunis ir savienots ar Bluetooth ierīci. Sarkans: skaļrunis ir savienots ar ierīci, izmantojot audio kabeli.
2 Akumulatora indikators	Deg: notiek skaļruņa akumulatora uzlāde. Mirgo: skaļruņa akumulatoram ir zems uzlādes līmenis. Nedeg: skaļruņa akumulators ir uzlādēts.

Lempuť	Büsená
1 „Blue-tooth®“ lempuť	Mírksí mlylnai: jjungtas garsiakalbio siejimo režimas. Jej garsiakalbis prie jrenginio nėra prijungtas garso signalo kabeliu, garsiakalbj jjungus jis bando automatiškai prisijungti prie anksčiau susietų „Bluetooth“ jrenginių. Mlylna: garsiakalbis prijungtas prie „Bluetooth“ jrenginio. Raudona: garsiakalbis prijungtas prie jrenginio garso signalo kabeliu.
2 Akumulatoriaus lempuť	Švyti: garsiakalbio akumulatorius kraunamas. Mirks: garsiakalbio akumulatorius senka. Nešvyti: garsiakalbio akumulatorius įkrautas.

Jelzöfény	Állapot
1 Bluetooth®-jelzöfény	Villogó kék: A kihangosító párosítás üzemmódban van. Amikor bekapcsolja a kihangosítót, a készülék automatikusan megpróbál csatlakozni a korábban párosított Bluetooth-eszközökhöz, amennyiben nem csatlakozik eszközhöz audiokábelen keresztül. Kék: A kihangosító Bluetooth-eszközhöz csatlakozik. Vörös: A kihangosító eszközhöz csatlakozik audiokábelen keresztül.
2 Akkumulátor-jelzöfény	Világít: A kihangosító akkumulátora töltődik. Villogó fény: A kihangosító akkumulátorának töltöttsége alacsony. Nem világít: A kihangosító akkumulátora fel van töltve.

Lampje	Status
1 Bluetooth®-lampje	Blauw knipperend: De luidspreker staat in de koppelmodus. Wanneer de luidspreker wordt ingeschakeld en deze niet is aangesloten op een ander apparaat via een audiokabel, probeert de luidspreker automatisch verbinding te maken met eerder gekoppelde Bluetooth-apparaten. Blauw: De luidspreker is aangesloten op een Bluetooth-apparaat. Rood: De luidspreker is aangesloten op een apparaat via een geluidskabel.
2 Acculampje	Aan: de accu van de luidspreker wordt opgeladen. Knipperend: de accu van de luidspreker is bijna leeg. Uit: de accu van de luidspreker is opgeladen.

Replace this box with PI statement as per spec.
Replace this box with PI statement as per spec.
Replace this box with PI statement as per spec.
Replace this box with PI statement as per spec.



827487-B22



Lys	Status
<div> <div>❶ Bluetooth®-lampe</div> <div>Blinker blått: Høytaleren er i paringsmodus. Når du slår på høytaleren, prøver den automatisk å koble til Bluetooth-enheter den har blitt paret med tidligere, hvis den ikke er koblet til en enhet med en lyd kabel. <p>Blå: Høytaleren er koblet til en Bluetooth-enhet.</p> <p>Rød: Høytaleren er koblet til en enhet med en lyd kabel.</p></div></div>	
<div> <div>❷ Batterilampe</div> <div>På: Høytalerbatteriet lades. <p>Blinker: Høytalerbatterinivået er lavt.</p> <p>Av: Høytalerbatteriet er fulladet.</p></div></div>	

Wskaźnik Bluetooth®	Stan
<div> <div>❶ Wskaźnik Bluetooth®</div> <div>Miga na niebiesko: głośnik jest w trybie powiązania. <p>Jeśli głośnik nie jest połączony z żadnym urządzeniem za pomocą kabla audio, to po włączeniu automatycznie próbuje połączyć się z urządzeniami Bluetooth, z którymi był wcześniej powiązany.</p> <p>Niebieski: głośnik jest połączony z urządzeniem Bluetooth.</p> <p>Czerwony: głośnik jest połączony z urządzeniem za pomocą kabla audio.</p></div></div>	
<div> <div>❷ Wskaźnik baterii</div> <div>Świeci: trwa ładowanie baterii głośnika. <p>Miga: niski poziom baterii głośnika.</p> <p>Nie świeci: bateria głośnika jest naładowana.</p></div></div>	

Luz	Estado
<div> <div>❶ Luz do Bluetooth®</div> <div>Azul intermitente: o altifalante está no modo de emparelhamento. Quando liga o altifalante, este tenta ligar-se automaticamente aos dispositivos Bluetooth anteriormente emparelhados, caso não esteja ligado a um dispositivo através de um cabo de áudio. <p>Azul: o altifalante está ligado a um dispositivo Bluetooth.</p> <p>Vermelho: o altifalante está ligado a um dispositivo através de um cabo de áudio.</p></div></div>	
<div> <div>❷ Luz da bateria</div> <div>Acesa: a bateria do altifalante está a ser carregada. <p>A piscar: a bateria do altifalante está fraca.</p> <p>Apagada: a bateria do altifalante está carregada.</p></div></div>	

Luz	Status
<div> <div>❶ Luz do Bluetooth®</div> <div>Azul piscando: O alto-falante está no modo de emparelhamento. Ao ligar o alto-falante, ele tenta automaticamente conectar aos dispositivos Bluetooth previamente emparelhados, caso não esteja conectado a um dispositivo por um cabo de áudio. <p>Azul: O alto-falante está conectado a um dispositivo Bluetooth.</p> <p>Vermelho: O alto-falante está conectado a um dispositivo via cabo de áudio.</p></div></div>	

<div> <div>❷ Luz da bateria</div> <div>Acesa: A bateria do alto-falante está sendo carregada. <p>Piscando: A bateria do alto-falante está fraca.</p> <p>Apagada: A bateria do alto-falante está carregada.</p></div></div>	
---	--

Indicator luminos	Stare
<div> <div>❶ Led Bluetooth®</div> <div>Albastru intermitent: difuzorul este in modul de împerechere. Când porniți difuzorul, acesta încearcă să se conecteze automat la dispozitivele Bluetooth împerechete anterior, dacă nu este conectat la un dispozitiv printr-un cablu audio. <p>Albastru: difuzorul este conectat la un dispozitiv Bluetooth.</p> <p>Roșu: difuzorul este conectat la un dispozitiv printr-un cablu audio.</p></div></div>	
<div> <div>❷ Led pentru acumulator</div> <div>Aprins: acumulatorul difuzorului se încarcă. <p>Intermitent: acumulatorul difuzorului are un nivel redus de încărcare.</p> <p>Stins: acumulatorul difuzorului este încărcat.</p></div></div>	

Индикатор Bluetooth®	Состояние
<div> <div>❶ Индикатор Bluetooth®</div> <div>Мигает синим: динамик в режиме сопряжения При включении динамика, если он не подключен к какому-либо устройству с помощью звукового кабеля, он автоматически пытается подключиться к устройствам Bluetooth, с которыми уже ранее был объединен в пару. <p>Синий: динамик подключен к устройству Bluetooth</p> <p>Красный: динамик подключен к устройству с помощью звукового кабеля.</p></div></div>	
<div> <div>❷ Индикатор батареи</div> <div>Светится: батарея динамика заряжается. <p>Мигает: низкий уровень заряда батареи динамика.</p> <p>Не светится: батарея динамика заряжена.</p></div></div>	

Indikátor Bluetooth®	Stav
<div> <div>❶ Indikátor pripojenia Bluetooth®</div> <div>Bliká na modro: Reproduktor je v režime párovania. Reproduktor po zapnutí sa automaticky pokúsi pripojiť sa k predtým spárovaným zariadeniam Bluetooth, ak nie je pripojený k zariadeniu zvukovým káblom. <p>Modrý: Reproduktor je pripojený k zariadeniu Bluetooth.</p> <p>Červený: Reproduktor je pripojený k zariadeniu pomocou zvukového kábla.</p></div></div>	
<div> <div>❷ Indikátor batérie</div> <div>Svieti: Batéria reproduktora sa nabíja. <p>Bliká: Batéria reproduktora je takmer vybitá.</p> <p>Nesvieti: Batéria reproduktora je nabitá.</p></div></div>	

Lučka Bluetooth®	Stanje
<div> <div>❶ Lučka za Bluetooth®</div> <div>Utripa modro: zvočnik je v načinu seznanjanja. Ko vklopite zvočnik, poskusi samodejno vzpostaviti povezavo s predhodno seznanjenimi napravami Bluetooth, če ni z napravo povezan prek zvočnega kabla. <p>Sveti modro: zvočnik je povezan z napravo Bluetooth.</p> <p>Sveti rdeče: zvočnik je povezan z napravo prek zvočnega kabla.</p></div></div>	
<div> <div>❷ Lučka za akumulator</div> <div>Sveti: akumulator zvočnika se polni. <p>Utripa: akumulator zvočnika je skoraj prazen.</p> <p>Ne svetli: akumulator zvočnika je napolnjen.</p></div></div>	

Merkkivalo Bluetooth®-merkkivalo	Tila
<div> <div>❶ Bluetooth®-merkkivalo</div> <div>Vilkkuva sininen: Kaiutin on laiteparin muodostamistilassa. Kun kaiutin käynnistetään, se yrittää automaattisesti muodostaa yhteyden Bluetooth-laitteisiin, joista on aiemmin muodostettu laitepari kaiuttimen kanssa, mikäli kaiutinta ei ole yhdistetty johonkin laitteeseen äänijohdolla. <p>Sininen: Kaiutin on yhdistetty Bluetooth-laitteeseen.</p> <p>Punainen: Kaiutin on yhdistetty laitteeseen äänijohdon avulla.</p></div></div>	
<div> <div>❷ Akun merkkivalo</div> <div>Valo palaa: Kaiuttimen akku latautuu. <p>Valo vilkkuu: Kaiuttimen akun varaus on heikko.</p> <p>Valo ei pala: Kaiuttimen akku on ladattu täyteen.</p></div></div>	

Lampica Bluetooth® lampica	Status
<div> <div>❶ Bluetooth® lampica</div> <div>Treperi u plavoj boji: Zvučnik je u režimu uparivanja. <p>Kad uključište zvučnik, on automatski pokušava da se poveže sa prethodno uparenim Bluetooth uređajima ako nije povezan sa nekim uređajem preko audio-kabla.</p> <p>Plava: Zvučnik je povezan sa Bluetooth uređajem.</p> <p>Crvena: Zvučnik je povezan sa uređajem preko audio-kabla.</p></div></div>	
<div> <div>❷ Lampica baterije</div> <div>Svetli: Baterija zvučnika se puni. <p>Treperi: Baterija zvučnika je na izmaku. <p>Isključena: Baterija zvučnika je napunjena.</p></p></div></div>	

Lampa Bluetooth®-lampa	Status
<div> <div>❶ Bluetooth®-lampa</div> <div>Blinkande blått sken: Högtalaren är i parkopplingsläge. När du aktiverar högtalaren försöker den automatiskt ansluta till tidigare kopplade Bluetooth-högtalare, om den inte är ansluten till en enhet med en ljudkabel. <p>Blå: Högtalaren är ansluten till en Bluetooth-enhet.</p> <p>Röd: Högtalaren är ansluten till en enhet via en ljudkabel.</p></div></div>	
<div> <div>❷ Batterilampa</div> <div>Tänd: Högtalarbatteriet laddas. <p>Blinkande: Högtalarbatteriet är svagt.</p> <p>Släckt: Högtalarbatteriet är laddat.</p></div></div>	

ไฟสถานะ Bluetooth®	สถานะ
<div> <div>❶ ไฟแสดงสถานะ Bluetooth®</div> <div>กะพริบสีฟ้า: ลำโพงอยู่ในโหมดจับคู่เมื่อคุณเปิดลำโพง ลำโพงจะพยายามเชื่อมต่อกับอุปกรณ์ Bluetooth ที่จับคู่ไว้แล้วก่อนหน้านี้ให้โดยอัตโนมัติหากยังไม่ได้เชื่อมต่อกับอุปกรณ์ผ่านสายออดิโอ <p>สีฟ้า: ลำโพงเชื่อมต่อกับอุปกรณ์ Bluetooth อยู่</p> <p>สีแดง: ลำโพงเชื่อมต่อกับอุปกรณ์ผ่านสายออดิโอ</p></div></div>	
<div> <div>❷ ไฟแสดงสถานะแบตเตอรี่</div> <div>สว่าง: แบตเตอรี่ของลำโพงกำลังชาร์จ <p>กะพริบ: แบตเตอรี่ของลำโพงกำลังอ่อน</p> <p>ดับ: แบตเตอรี่ของลำโพงชาร์จเต็มแล้ว</p></div></div>	

İşik Bluetooth® işığı	Durum
<div> <div>❶ Bluetooth® işığı</div> <div>Yanıp sönen mavi: Hoparlör, eşleştirme modundadır. Hoparlörü açtıktanzda, ses kablosuyla bir aygıt abađı deđilse, daha önce eşleştirilmiş Bluetooth aygıtlarına otomatik olarak bađlanmaya çalışır. <p>Mavi: Hoparlör bir Bluetooth aygıtına bađlanmaya hazırdır.</p> <p>Kırmızı: Hoparlör ses kablosuyla bir aygıt abađlıdır.</p></div></div>	
<div> <div>❷ Pili işığı</div> <div>Yaniyorsa: Hoparlör pili şarj ediliyordur. <p>Yanıp sönüyorsa: Hoparlör pili düşüktür. <p>Yanmıyorsa: Hoparlör pili şarj edilmiştir.</p></p></div></div>	

Индикатор Bluetooth®	Статус
<div> <div>❶ Индикатор Bluetooth®</div> <div>Блимає синім: динамік в режимі створення пари. <p>При увімкненні динаміка він автоматично повторить спробу підключитися до пристроїв Bluetooth, з якими була створена пара перед вимкненням, якщо він не підключений до пристрою за допомогою аудіокабелю</p> <p>Синій: динамік підключений до пристрою Bluetooth</p> <p>Червоний: динамік підключено до пристрою за допомогою аудіокабелю</p></div></div>	
<div> <div>❷ Индикатор батареї</div> <div>Світиться: батарея динаміка заряджається <p>Блимає: рівень заряду батареї динаміка низький</p> <p>Не світиться: батарею динаміка заряджено</p></div></div>	

ランプ Bluetooth®ランプ	状態
<div> <div>❶ Bluetooth®ランプ</div> <div>青色で点滅：スピーカーがペアリング モードです。スピーカーがオーディオケーブルでデバイスに接続されていない場合は、スピーカーの電源を入れると、スピーカーは前回ペアリングされていたBluetoothデバイスに自動的に接続しようとしてます <p>青色：スピーカーがBluetoothデバイスに接続されています</p> <p>赤色：スピーカーがオーディオケーブル経由でデバイスに接続されています</p></div></div>	
<div> <div>❷ バッテリーランプ</div> <div>点灯：スピーカー バッテリーは充電中です <p>点滅：スピーカー バッテリーの容量が低下しています</p> <p>消灯：スピーカー バッテリーは充電済みです</p></div></div>	

표시등 Bluetooth® 표시등	상태
<div> <div>❶ Bluetooth® 표시등</div> <div>파란색 깜박임: 스피커가 페어링 모드입니다. 스피커가 오디오 케이블로 장치와 연결되지 않은 상태에서 스피커를 켜면, 자동으로 이전에 연결된 Bluetooth 장치와의 연결을 시도합니다. <p>파란색: 스피커가 Bluetooth 장치와 연결되어 있습니다.</p> <p>빨간색: 스피커가 오디오 케이블로 장치와 연결되어 있습니다.</p></div></div>	
<div> <div>❷ 배터리 표시등</div> <div>켜짐: 스피커 배터리를 충전하는 중입니다. <p>깜박임: 스피커 배터리량이 적습니다.</p> <p>꺼짐: 스피커 배터리가 충전되었습니다.</p></div></div>	

指示灯 Bluetooth® 指示灯	状态
<div> <div>❶ Bluetooth® 指示灯</div> <div>蓝色闪烁：扬声器处于配对模式。打开扬声器时，如果没有通过音频电缆连接到设备，则将自动尝试连接到先期配对的蓝牙设备。 <p>蓝色：扬声器已连接到蓝牙设备。</p> <p>红色：扬声器已通过音频电缆连接到设备。</p></div></div>	
<div> <div>❷ 电池指示灯</div> <div>亮起：扬声器电池正在充电。 <p>闪烁：扬声器电池电量不足。</p> <p>熄灭：扬声器电池已充电。</p></div></div>	

指示灯 Bluetooth® 燈號	狀態
<div> <div>❶ Bluetooth® 燈號</div> <div>閃爍藍色：喇叭處於配對模式。開啟喇叭後，如果喇叭未透過音訊纜線連接到裝置，它會自動嘗試連接到以前配對的藍牙裝置。 <p>藍色：喇叭已連接到藍牙裝置。</p> <p>紅色：喇叭已透過音訊纜線連接到裝置。</p></div></div>	
<div> <div>❷ 電池燈號</div> <div>亮起：喇叭電池正在充電中。 <p>閃爍：喇叭電池電量偏低。</p> <p>熄滅：喇叭電池已充電。</p></div></div>	

נורית Bluetooth®	מצב
<div> <div>❶ Bluetooth®</div> <div>הבהבת בכחול: המיקול נמצא במצב התאמה לאחר הפקת המיקול, הוא ניסה להתחבר באופן אוטומטי למיקובי Bluetooth שהתאמו בעבר, אם אינו מחובר להתקן באמצעות כבל שמע.</div></div>	
<div> <div>❷ נורית הסוללה</div> <div>דולקת: מתבצעת טעינה של סוללת המיקול. <p>מהבהבת: סוללת המיקול הגיעה לרמה חלשה.</p> <p>כבויה: סוללת המיקול טעונה.</p></div></div>	

İşik Bluetooth® işığı	Durum
<div> <div>❶ İşik</div> <div>Yanıp sönen mavi: Hoparlör, eşleştirme modundadır. Hoparlörü açtıktanzda, ses kablosuyla bir aygıt abađı deđilse, daha önce eşleştirilmiş Bluetooth aygıtlarına otomatik olarak bađlanmaya çalışır. <p>Mavi: Hoparlör bir Bluetooth aygıtına bađlanmaya hazırdır.</p> <p>Kırmızı: Hoparlör ses kablosuyla bir aygıt abađlıdır.</p></div></div>	
<div> <div>❷ Pili işığı</div> <div>Yaniyorsa: Hoparlör pili şarj ediliyordur. <p>Yanıp sönüyorsa: Hoparlör pili düşüktür. <p>Yanmıyorsa: Hoparlör pili şarj edilmiştir.</p></p></div></div>	

For regulatory and safety notices, refer to the *Product Notices* included with your product.

للاطلاع على الإشعارات التنظيمية والوقائية، راجع *إشعارات المنتج المرفقة بالمنتج الخاص بك.*

Untuk maklumat keselamatan dan peraturan, lihat *Maklumat Produk* yang disertakan bersama produk Anda.

За декларации за нормативни разпоредби и безопасност направете справка с *Декларациите за продукта*, включени към вашия продукт.

Informace o předpisech a bezpečnosti jsou uvedeny v dokumentu *Důležité informace o produktu* dodaném s produktem.

Se *produktunderretningerne*, som fulgte med dit produkt,

for bemærkninger om lovgivning og sikkerhed.

Informieren Sie sich über die Sicherheits- und Zulassungshinweise. Diese finden Sie in den *Produktmitteilungen*, die im Lieferumfang Ihres Produkts enthalten sind.

Para obtener información normativa y de seguridad, vea los *Avisos sobre el producto* que se incluyen con su equipo.

Για τις σημειώσεις κανονισμών και ασφάλειας, ανατρέξτε στο έγγραφο *Σημειώσεις για το προϊόν* που συνοδεύει το προϊόν σας.

Pour obtenir des informations sur la sécurité et les réglementations, reportez-vous au document *Avis sur le produit* fourni avec votre produit.

Obavijesti o propisima i sigurnosti pogledajte u dokumentu *Obavijesti o proizvodu* koji je priložen proizvodu.

Per le normative e gli avvisi sulla sicurezza, consultare la documentazione *Avvisi relativi al prodotto* fornita con il prodotto.

Normatīvos un drošības paziņojumus skatiet dokumentā *Paziņojumi par produktu*, kas iekļauts produkta komplektācijā.

Teisinė ir saugos informacija pateikiama su gaminiu gautuose *Įspėjimuose dėl produkto*.

A jogi és biztonosági tudnivalók a termékhez mellékelt *A termékkel kapcsolatos tájékoztatás* című dokumentumban találhatók.

Raadpleeg de informatie over voorschriften en veiligheid. Deze vindt u in de *Productkennisgevingen* die bij het product zijn meegeleverd.

Se *Produktmerknader* som fulgte med produktet, angående opplysninger om forskrifter og sikkerhet.

Informacje dotyczące przepisów i bezpieczeństwa podano w dokumencie *Informacje o produkcji* dołączonym do produktu.

Para obter avisos de regulamentação e segurança, consulte os *Avisos do Produto* incluídos com o seu produto.

Para obter informações regulamentares e de segurança, consulte o documento *Avisos sobre o Produto* incluído com seu produto.

Pentru notificări despre reglementări și despre siguranță, consultați documentul *Notificări despre produs*, care este inclus cu produsul.

Уведомления о соответствии нормам и требованиям к безопасности см. в документе *Примечание к продуктам*, который входит в комплект поставки изделия.

Regulačné a bezpečnostné upozornenia nájdete v dokumente *Oznámenia o výrobku* dodanom s produktom.

Za upravna in varnostna obvestila glejte *Obvestila o izdelku*, priložena vašemu izdelku.

Katso viranomaisten ilmoitukset ja turvallisuusohjeet tuotteen mukana toimitetusta *Tuotetta koskevat ilmoitukset* -asiakirjasta.

Za obaveštenja o propisima i bezbednosti pogledajte *Napomene o proizvodu* koje se dobijaju uz proizvod.

Myndighets- och säkerhetsinformation finns i *Produktmeddelanden* som medföljer produkten.

สำหรับประกาศข้อก้ำหนดและความปลอดภัย โปรดดู *ข้อสังเกตเฉพาะสินค้า* ที่มาพร้อมกันผลิตภัณฑ์ของคุณ

Yasal düzenleme ve güvenlik bilgileri için, ürününüzle birlikte verilen *Ürün Bildirimleri*’ne başvurun.

Зауваження щодо дотримання законодавства та правил техніки безпеки див. у документі *Зауваження щодо використання виробу*, який додається до цього виробу.

規定情報および安全情報については、製品に付属の『Product Notices』（製品についての注意事項）を参照してください。

규정 및 안전 정보를 보려면 제품에 포함되어 있는 *제품 고지 사항* 을 참조하십시오.

有关管制和安全通告，请参阅产品附带的《产品通告》。

如需法規與安全注意事項，請參閱產品隨附的《產品注意事項》。

להודעות תקינה וביטחון, עיין במסמך ה*ודעות בנוגע למוצר*. המצורף למוצר שבשרתך.